

URZĄD GMINY INFORMUJE...

# Wprowadzamy Karty Użytkownika PSZOK

Od lipca br. wprowadzamy do użytku karty identyfikacyjne dla mieszkańców Gminy Gierałtowie, służące elektronicznej ewidencji odpadów oddawanych do Punktu Selektywnego Zbierania Odpadów Komunalnych (PSZOK). Karty te zastąpią dotychczasowe papierowe oświadczenia o wytworzeniu odpadów komunalnych dostarczonych do PSZOK w Gierałtowicach.

**N**owoczesny system z kartami identyfikacyjnymi pozwoli usprawnić działanie PSZOK-u, zmniejszy powstające niekiedy kolejki, a także pomoże w dokładniejszym sprawdzaniu tego, kto oddaje odpady oraz weryfikowaniu obowiązujących limitów.

Karty PSZOK można będzie odbierać osobiście w Urzędzie Gminy Gierałtowie od 3 lipca br. **Prosimy, by w pierwszej kolejności karty odebrały osoby, które faktycznie planują oddać odpady do PSZOK.**

Wprowadzając karty użytkownika PSZOK, nie przewidujemy okresu przejściowego. Nie oznacza to jednak, że w lipcu br. nie mając karty nie oddamy odpadów. Pierwsza wizyta mieszkańca danej nieruchomości w PSZOK-u po wprowadzeniu kart odbędzie się na dotychczasowych zasadach. Wypełni on wówczas znane już oświadczenie, a jednocześnie otrzyma do uzupełnienia wniosek o wydanie karty, który będzie musiał złożyć w Urzędzie Gminy w Gierałtowicach. Podczas każdej kolejnej wizyty będzie musiał posługiwać się już swoją kartą.

### JAK WYGLĄDA KARTA?

Karta użytkownika PSZOK to zbliżeniowa karta z tworzywa sztucznego, posiadająca indywidualny numer identyfikacyjny przypisany do nieruchomości.

### CO ZAWIERA KARTA?

W systemie powiązany z kartą znajdują się wszystkie dane dotyczące odpadów komunalnych przekazanych do PSZOK oraz wykorzystania limitu odpadów budowlanych i rozbiórkowych oraz odpadów stanowiących części roślin, pochodzących z pielęgnacji terenów zielonych, ogrodów, parków i cmentarzy stanowiących odpady komunalne. Karta podczas każdorazowego użycia w PSZOK-u umożliwi identyfikację zarówno właściciela nieruchomości, jak i samej nieruchomości. Właściciel zobowiązany jest do nadzorowania korzystania z karty w przypadku udostępnienia jej mieszkańcom swojej nieruchomości.

### KTO MOŻE ODEBRAĆ KARTĘ?

Karta wydawana jest tylko właścicielowi nieruchomości lub jego pełnomocnikowi, który złożył deklarację o wysokości



opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi. **Karta zostanie wydana tylko wówczas, jeśli właściciel nieruchomości nie zalega z płatnościami za odpady i posiada aktywną deklarację o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi!**

### JAK MOŻNA ODEBRAĆ KARTĘ?

Aby otrzymać kartę do PSZOK, właściciel nieruchomości musi złożyć osobiście w Urzędzie Gminy Gierałtowie wniosek. Aby złożyć wniosek poprzez pełnomocnika, konieczne jest złożenie również podpisanego przez właściciela druku pełnomocnictwa.

Karta zostanie wydana od razu, jeżeli:

- wniosek nie wymaga uzupełnienia lub korekty,

- właściciel nieruchomości posiada aktywną deklarację o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi,
- właściciel uiszcza terminowo należną opłatę za gospodarowanie odpadami komunalnymi i nie zalega z płatnościami.

W pozostałych przypadkach, karta zostanie wydana do 7 dni roboczych od uzupełnienia wniosku, opłaty zaległości, czy aktywacji pierwszej deklaracji o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi, po zakończeniu jej weryfikacji – o terminie odbioru Karty w Urzędzie właściciel nieruchomości zostanie powiadomiony telefonicznie na numer telefonu podany we wniosku.

### ILE KART DOSTANIEMY?

Karta wydawana jest bezpłatnie w następujących ilościach:

- dla nieruchomości zamieszkałej zabudowanej budynkiem jednorodzinny, na której zamieszkują mieszkańcy – 1 karta na nieruchomość,
- dla nieruchomości zamieszkałej zabudowanej budynkiem wielorodzinnym, na której zamieszkują mieszkańcy – 1 karta na każdy lokal mieszkalny w tym budynku.

Szczegóły w regulaminie dostępnym na stronie internetowej oraz pod nr. tel. (32) 30 11 393 lub (32) 30 11 391 oraz e-mail: odpady@gierałtowie.pl.

/ug/

Grafika: archiwum UG Gierałtowie

## PRZYSZOWICE

# Rodzinnie przed pałacem

Pikniki i festyny, organizowane przez Rady Rodziców przyszwowickiego przedszkola i szkoły podstawowej, to już miejscowa tradycja. W tym roku odbyły się w pierwszy weekend czerwca i – jak zwykle – przyciągnęły wielu mieszkańców.

**N**awet pół tysiąca osób mogło wziąć udział w Pikniku Rodzinnym, który odbył się 2 czerwca przed pałacem Raczków w Przyszowicach. Or-

ganizatorem była Rada Rodziców miejscowego przedszkola. Wsparcia udzieliła kadra pedagogiczna tej placówki.

– Impreza miała charakter zamknięty – wyjaśnia Łukasz Widuch, przewodniczący Rady Rodziców i zarazem konferansjer pikniku. – Chcieliśmy, by rodzice i dziadkowie mogli spędzić fajne chwile tylko ze swo-

imi pociechami, w pięknej scenerii pałacu.

Planom sprzyjała pogoda i program artystyczny z przedszkolakami w roli głównej. Milusińscy zapewnili swoim mamom, tatom, babciom, dziadkom i rodzeństwu mnóstwo wspaniałych doznań, występując układach choreograficznych opracowa-



Uczestnicy pikniku nie odmówili sobie iście rodzinnej fotki z lotu ptaka; fot. Krzysztof Krzemiński.

nanych przez swoje wychowawczynie. Grupy przedszkolne: Kasztanki, Kreciki, Rybki, Groszki, Motylki i Myszkki zebrały za występy szalone bra-

wa od publiczności. Wspólnego szczęścia po stronie małych artystów i widzów było co niemiara.

### INTEGRUJEMY SIĘ!

Wiosenno-letni czas sprzyja wspólnej zabawie. Plenerowych imprez nie brakuje, czego liczne dowody znajdują na kolejnych stronach „Wieści”. Zapraszamy do lektury.

WÓJT LESZEK ŻOGAŁA DLA WIEŚCI

# Centralizacja jest szkodliwa

Czerwiec to czas, gdy możemy powiedzieć, że już za chwilę wakacje. No, ale jak to w życiu, każdy medal ma dwie strony. W czerwcu też wiele się dzieje, jakby wszyscy chcieli „załatwić”, ile się da, przed wakacjami.

Jednym z takich wydarzeń jest projekt zmiany przepisów prawa geologicznego i górnictwa. Gmina Gierałtowiec jest gminą górnictwem, więc ta ustawa jest dla nas bardzo ważna. Zmiana przepisów, która obecnie znalazła się w Sejmie, zakłada, że będą ustanowione złoża kopalin, które są dla państwa strategiczne i trzeba je chronić. Trudno się z tą tezą nie zgodzić. Niestety, kłopoty zaczynają się, gdy wchodzi się w szczegóły. Po raz kolejny ktoś w Warszawie uznał, że wie lepiej. Znowu próbuje się wprowadzić kolejne wzmocnienie centralizacji władzy. Od razu trzeba wyjaśnić, że centralizacja jest szkodliwa, a ten konkretny projekt jest nie tylko szkodliwy, ale i kuriozalny.

Piszę Państwu o tej planowanej zmianie przepisów, po-

nieważ jej skutkiem może być wprowadzenie przez ministra zakazu zabudowy tam, gdzie uzna, że złoża ma strategiczne znaczenie. Przypomnę, że cała nasza gmina jest położona na złożach węgla, które też mogą być uznane za strategiczne.

Dlaczego te przepisy są szkodliwe? Mieszkańcy i gmina nie będą mogli w żaden sposób sprzeciwić się decyzji ministra (a konkretnie głównego geologa kraju). Decyzja będzie musiała być wprowadzona do Miejscowego Planu. Ewentualne koszty obniżenia wartości gruntu, w mojej ocenie, poniesie gmina, czyli my wszyscy. O innych skutkach wprowadzenia zakazu zabudowy na złożach strategicznych nie ma sensu chyba pisać. Nie będzie można budować żadnej stałej zabudowy (domy mieszkalne, przedsiębiorstwa itd.).

Tej zmianie przepisów sprzeciwia się nie tylko gmina Gierałtowiec, ale i wiele innych gmin i miast. Protestują m.in. Stowarzyszenie Gmin Górniczych w Polsce, Śląski Związek Gmin i Powiatów i wiele innych organizacji samorządowych. Mam nadzieję, że podobnie jak w 2019 roku, rządzący wycofają się z tej zmiany przepisów. Bo właśnie w 2019 roku ten pomysł już raz się pojawił i po protestach został przez pomysłodawców wycofany. Teraz próbują ponownie.

Można zauważyć, że jest to kolejna próba przerzucania kosztów na nas wszystkich. W ubiegłym roku, gdy doszło do zatrucia Odry, to wynikało to m.in. z faktu, że przedsiębiorcy oszczędzali na oczyszczaniu ścieków i dokonywali

zrzutów bezpośrednio do rzek. A za akcję ratunkową i za naprawę sytuacji zapłaciliśmy wszyscy z publicznych pieniędzy. Te planowane zmiany przepisów mają dokładnie takie samo działanie. Grupie przedsiębiorców ułatwi się maksymalnie działanie. A koszty obniżenia wartości gruntów poniesiemy my wszyscy. Tym razem nie tylko z pieniędzy publicznych, ale i w zasadzie prywatnych, bo przecież nasze grunty tracą wartość.

W gminie sporo dzieje się również w wielu innych dziedzinach. Wspomnę tylko o jednym, ważnym wydarzeniu. Po wielu latach pracy kończy pełnienie funkcji dyrektora Gminnego Ośrodka Kultury pan Piotr Rychlewski, któremu składam już teraz podziękowania. Będzie jeszcze okazja o tym szerzej napisać. No-

wym dyrektorem zostanie pani Inga Papkała, której nie trzeba chyba nikomu przedstawiać. Pani dyrektor życzy powodzenia i spełniania ambitnych planów.

Gdy piszę ten tekst, jeszcze przed nami II Dni Paniówek. Zapowiada się wspaniałe wydarzenie. Również jeszcze przed nami wyjątkowe derby gminy, gdzie w meczu o wszystko zmierzą się Jedność 32 Przyszowice i Gwiazda Chudów. Gdy Państwo będziecie to czytać, będziecie już wiedzieli, jak fajnie było na Dniach Paniówek i jakim wynikiem zakończył się ten wyjątkowy mecz, którego przegrany spadnie z ligi okręgowej.

Życzę wszystkim, szczególnie dzieciakom, udanych wakacji.

Leszek Żogała  
Wójt Gminy Gierałtowiec  
/16 czerwca 2023 roku/

REKLAMA

## POMPY CIEPŁA TOSHIBA

### Z DOTACJAMI DLA KAŻDEGO DOMU





# THERMO CONTROLS

**533 707 425** 

**Zabrze ul. Legnicka 21** 

**•Sprzedaż •Instalacja •Serwis**

**5 lat**  
gwarancji

REKLAMA



Krajowy i międzynarodowy  
**przewóz osób i paczek**

- ▶ Transport na lotniska
- ▶ Transport grup zorganizowanych
- ▶ Obsługa imprez




 **+48 662 361 455**

 [kontakt@dorotatravel.pl](mailto:kontakt@dorotatravel.pl)

 [www.dorotatravel.pl](http://www.dorotatravel.pl)

JESTEŚMY W SOCIAL MEDIACH! 

## PRZYSZOWICE

# „Kajś” z Rokitą

29 maja w Przeszowickiej kawiarni „Maszkety u Greta” odbyło się spotkanie ze Zbigniewem Rokitą, autorem „Kajś. Opowieść o Górnym Śląsku” – sławnej już książki. Docenionej literacką nagrodą Nike, i to podwójną, bo przyznaną przez jury i czytelników.



Autor nie odmówił nikomu autografu; fot. Jerzy Miszczyk.

Chętnych przyszło tylu, że kawiarenka pękała w szwach, a i tak trzeba było dostawiać krzesła aż do chodnika przed budynkiem. Zjechali się czytelnicy z całego regionu. Spotkanie z pisa-

rzem poprowadziła Agnieszka Nowak – dyrektorka Gminnej Biblioteki Publicznej w Gierałtowicach.

Zbigniew Rokita chętnie opowiadał o kulisach powstania „Kajś...”. Mówił o moty-



Spotkanie okazało się ciekawym i emocjonującym wydarzeniem; fot. Krzysztof Krzemiński.

wach i inspiracjach, które skłoniły go do zmierzenia się z tematem Śląska i własnej, prywatnej śląskości.

Wywiązała się żywa i fascynująca dyskusja z udziałem publiczności. Mikrofon wędrował z rąk do rąk, a temperatura spotkania poszybowała w górę. Pisarz z uwagą przysłuchiwał się, z rzadka tylko odnosząc się do poruszanej materii.

Wątek gonił wątek. Czy język śląski powinien być przedmiotem nauczania w szkołach? Jak

sprawić, by Śląsk był lepiej poznany w kraju i zyskał należną mu rangę w Rzeczypospolitej? Śląsk i autonomia? Omówiono i śląskie kompleksy, przywołane przez Rokitę cytującego termin ukuty przez wielkiego Kazimierza Kutza o „dupowatości Ślązaków”. Czy Kutz miał rację, czy tylko uderzył w stół, by nożyce się odezwały? Na koniec uczestnicy zgod-

nie stwierdzili, że okazji do tego typu rozmów powinno być więcej.

W finale autor wpisywał autografy do swojej książki dla wszystkich, którzy o nie prosili. To bardzo udane spotkanie zorganizowała GBP w Gierałtowicach we współpracy z przyszowicką kawiarnią „Maszkety u Greta”.

jm

INFORMACJA. BĘDĄ OGLĘDZINY INWENTARYZACYJNE W TERENIE...

## Azbest na oku

Gmina Gierałtowice otrzymała dotację z Ministerstwa Rozwoju i Technologii na wykonanie „Aktualizacji inwentaryzacji wyrobów zawierających azbest na terenie gminy Gierałtowice na lata 2013–2032”.

W związku z tym Urząd Gminy Gierałtowice informuje, iż do 15 września br. na terenie Gminy Gierałtowice prowadzona będzie inwentaryzacja wyrobów zawierających azbest (eternit). Inwentaryzację prowadzić będzie Zakład Analiz Środowiskowych Eko-precyzja z siedzibą w 43-450 Ustroń, ul. Sikorskiego 10. Upoważnieni pracownicy w miesiącu lipcu br. będą przeprowadzać oględziny w terenie. Zwracamy się do mieszkańców Gminy z prośbą o pomoc pracownikom ww. firmy podczas wykonywanych prac w zakresie udzielania niezbędnych informacji.

Właściciele obiektów, w których występują ukryte formy azbestu,

a także tych, którzy posiadają azbest w formie zmagazynowanej – luzem, bardzo prosimy o zgłoszenie tego faktu w Urzędzie Gminy Gierałtowice lub bezpośrednio do firmy Eko-precyzja, e-mail: biuro@eko-precyzja.eu, tel. 512 110 314.

Informację o posiadanych wyrobach zawierających azbest można przekazać również poprzez wypełnienie krótkiej ankiety dostępnej pod adresem: <https://eko-precyzja.eu/ankieta/>

Przeprowadzona inwentaryzacja umożliwi ubieganie się o środki zewnętrzne na usuwanie i utylizację wyrobów zawierających azbest z terenu Gminy Gierałtowice.

/ug/

KONDOLENCJE



Z głębokim żalem przyjęliśmy wiadomość o śmierci

**Śp. Stefani Pyka**

byłego pracownika Urzędu Gminy Gierałtowice

Rodzinie i najbliższym najszczerze wyrazy współczucia

składają

Wójt Gminy  
Gierałtowice

Pracownicy  
Urzędu Gminy Gierałtowice

## BIURO UBEZPIECZEŃ - Wioletta Marciniak

Telefon: 789 188 990

Czynne: poniedziałek; 12-18, wtorek; 8-16,  
środa - nieczynne, czwartek; 8-16,  
piątek; 8-16

PANIÓWKI, Centrum BAKS, ul. Zwycięstwa 27

REKLAMA

**SOtrans**  
Grzegorz Sosna

KSIEDZA GÓRKA 113  
43-196 MIKOŁÓW (BUJAKÓW)



SPRZEDAŻ WĘGLA  
WORKOWANEGO, LUZEM ORAZ  
NAWÓZÓW SZTUCZNYCH

W ATRAKCYJNEJ CENIE  
PELLET DRZEWNY FIRMY  
LIBEROPELET ORAZ OLCZYK

TRANSPORT POWYŻEJ 1 TONY DO 10 KM GRATIS

tel. 322 355 000 kom. 604 625 653

OCHRONA ŚRODOWISKA. UWAGA NA TERMINY!

# Wymiana źródeł ciepła...

**Używasz kotła na paliwo stałe? Jeśli tak, zwróć uwagę na jego wiek. To ważne, aby nie przeoczyć terminu jego wymiany. Przeoczenie albo zlekceważenie obowiązku może być kosztowne...**

Od 2017 roku na terenie województwa śląskiego obowiązują ograniczenia w zakresie eksploatacji instalacji, w których następuje spalanie paliw, wynikające z uchwały potocznie zwanej „uchwałą antysmogową” (uchwała Nr V/36/1/2017 Sejmiku Województwa Śląskiego z dnia 7 kwietnia 2017 r.).

Obowiązująca w województwie śląskim uchwała antysmogowa wprowadziła m.in. terminy wymiany użytkowanych urządzeń grzewczych na paliwa stałe.

Pierwszy z terminów upłynął z końcem 2021 roku.

Zgodnie z zapisami uchwały antysmogowej, kolejna ważna data dotyczy wymiany źródeł ciepła na paliwa stałe, których wiek wynosił w chwili jej wejścia w życie od 5 do 10 lat (wyprodukowane w latach 2007–2012). Wymiana tych źródeł powinna nastąpić do 31.12.2023 r.

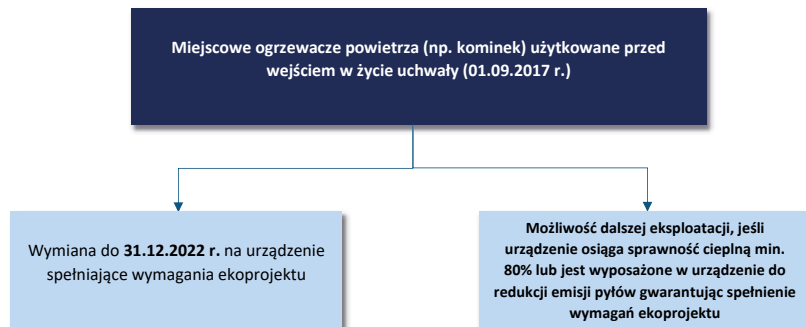
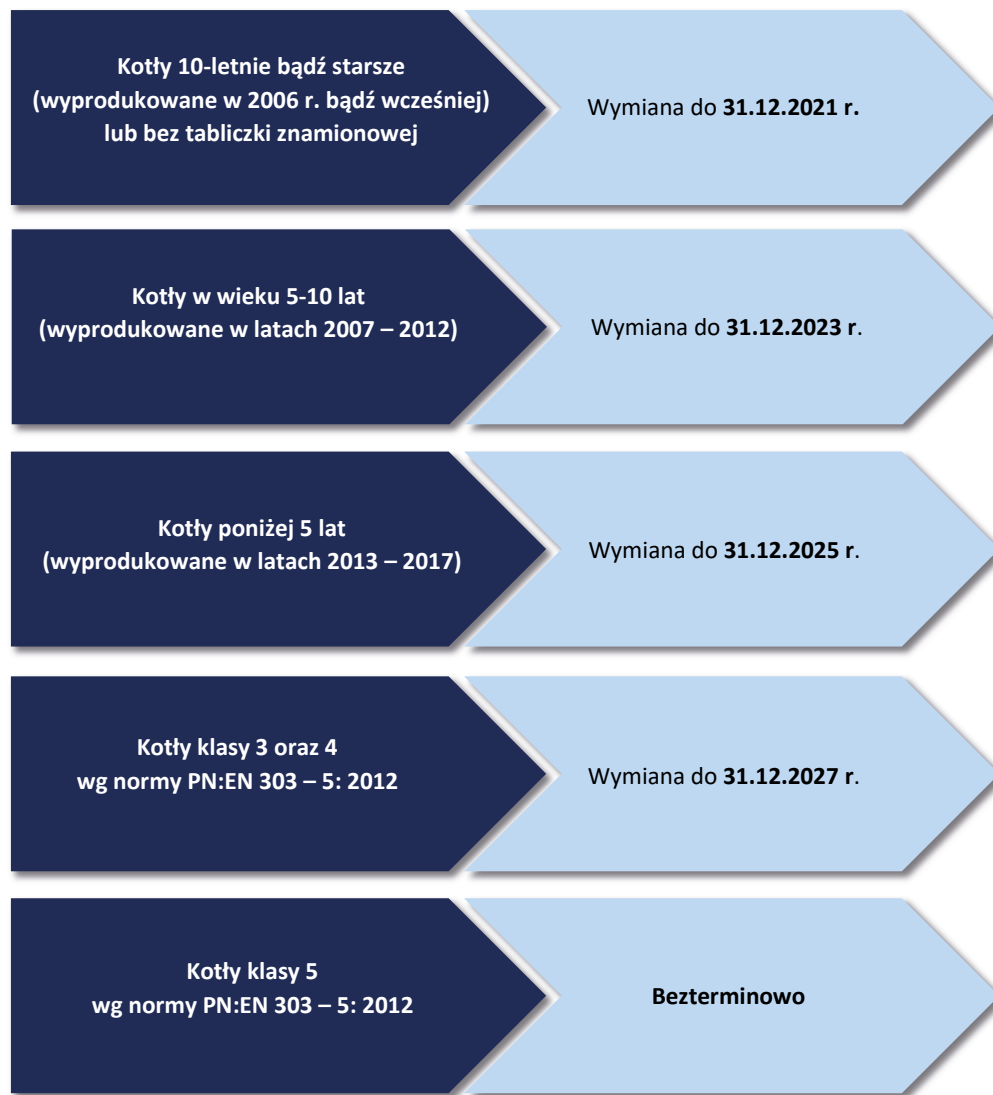
Przypominamy również, że miejscowe ogrzewacze powietrza, takie jak kominek, piec, koza itp. (instalacje wydzielające ciepło, lub wydzielające ciepło i przenoszące je do innego nośnika), których eksploatacja rozpoczęła się przed wejściem w życie uchwały antysmogowej (1.09.2017 r.) powinny zostać wymienione na instalację spełniającą wymagania ekoprojektu/ecodesign (Rozporządzenia Komisji (UE) 2015/1185 z dnia 24.04.2015) do 31.12.2022 r. Wyjątkiem jest sytuacja, gdy instalacja będzie osiągać sprawność cieplną min. 80% lub zostanie wyposażona w urządzenie zapewniające redukcję emisji pyłu do wymogów dotyczących ekoprojektu dla miejscowych ogrzewaczy pomieszczeń na paliwo stałe.

Za niewypełnienie obowiązku wymiany grozi mandat do 500 zł lub kara grzywny do 5 tys. zł.

Wymiana starego, nieefektywnego źródła ciepła na paliwo stałe na nowoczesne to inwestycja w zdrowie i bezpieczne ciepło w domu, lepszą jakość powietrza oraz niższe wydatki związane z eksploatacją nowego efektywnego źródła ciepła.

/ug/

## Terminy wymiany kotłów na paliwa stałe zgodnie ze śląską uchwałą antysmogową



OGŁOSZENIE

### Rodzice/opiekunowie dzieci rocznik 2009

Wójt Gminy Gierałtowiec informuje, że w dniu 15 czerwca 2023 r. został ogłoszony konkurs na wyłonienie wykonawcy szczepień przeciwko HPV wśród dzieci z rocznika 2009 w ramach realizacji programu zdrowotnego pt. „Program profilaktyki zakażeń wirusem brodawczaka ludzkiego (HPV) w Gminie Gierałtowiec na rok 2023”. Program finansowany jest ze środków budżetu Gminy Gierałtowiec. W związku z tym zachęcamy rodziców lub opiekunów prawnych dziewczynek i chłopców zamieszkałych na terenie Gminy Gierałtowiec, urodzonych w roku 2009, do zapoznania się z informacją dotyczącą HPV.

Szczepienia dla wymienionego rocznika odbędą się po wyłonieniu wykonawcy i wstępnie zostaną przeprowadzone od lipca br.

W razie pytań prosimy o kontakt z pracownikiem Urzędu Gminy Gierałtowiec pod numerem telefonu 32/3011314 w godzinach pracy urzędu lub e-mailowo: uzajac@gieraltowice.pl.

HPV to inaczej wirus brodawczaka ludzkiego, odgrywający kluczową rolę w powstawaniu stanów przedrakowych i raka szyjki macicy. Szczepienie ochronne przeciwko HPV uważane jest za skuteczną metodę zapobiegania zakażeniom wywołanym przez najważniejsze typy wirusa odpowiedzialne za większość przypadków raka szyjki macicy i brodawek płciowych. Celem programu jest zwiększenie odporności na zakażenia wirusem HPV wśród dzieci z rocznika 2009, zamieszkałych na terenie Gminy Gierałtowiec.

/ug/

### Dlaczego warto się szczepić przeciw HPV?

Szczepionka chroni przed zakażeniem HPV, czyli ludzkim wirusem brodawczaka, przenoszonego głównie drogą płciową.

Szczepiąc nastolatkę i nastolatka możemy zapobiec wystąpieniu w przyszłości stanów nowotworowych, w których przyczyną są wirusy HPV. Do tych nowotworów należą: rak szyjki macicy, pochwy, odbytu, prącia. Szczepionki mogą dodatkowo chronić przed rozwojem kłykcin kończystych – zmian powstających na błonach śluzowych narządów płciowych.

Szczepionki przeciw HPV są stosowane w 125 krajach, w tym Stanach Zjednoczonych, Kanadzie, Australii jako jeden z podstawowych elementów profilaktyki raka szyjki macicy oraz innych nowotworów wywołanych przez wirusy HPV. Dotychczas na świecie podano ponad 72 mln dawek szczepionki.

Po 10 latach programów szczepień przeciw HPV, kraje oceniające ich efektywność odnotowały 90% redukcję infekcji wirusem HPV oraz 90% zmniejszenie zachorowalności na brodawki narządów płciowych. Ponadto aż o 85% zmniejszyła się liczba patologii wysokiego stopnia szyjki macicy. Szczepienia przeciwko HPV to jeden z najprostszyc i najskuteczniejszych sposobów zapobiegania nowotworom związanym z HPV. Szczepienie HPV zapewni długotrwałą ochronę przed zakażeniem HPV i chorobami wywołanymi wirusem brodawczaka ludzkiego.

Szczepienie to inwestycja w zdrowie – efekty widać po latach.

### Czy szczepienia przeciw HPV są też zalecane chłopcom?

Zakażenia HPV dotyczą obu płci. Nowotwory złośliwe i choroby związane z zakażeniem HPV u mężczyzn obejmują: raka prącia, raka odbytu, a także brodawki narządów płciowych (kłykciny kończyste).

Szczepienia, którym poddadaż się teraz chłopcy będą w przyszłości chronić również pośrednio kobiety, które w ten sposób unikną od nich zakażenia wirusem HPV. Zaszczepieni mężczyźni, którzy nie będą nośicielami wirusa HPV, przerywają łańcuch zakażenia. To zmniejsza liczbę przypadków raka szyjki macicy oraz innych nowotworów wywołanych przez HPV wśród kobiet.

### Jak powstaje i jak działa szczepionka przeciw HPV?

Szczepionki przeciw HPV są preparatami oczyszczonych, wirusopodobnych cząstek VLP składających się z głównego białka kapsydu L1 wybranych typów wirusa. Białka wchodzące w skład szczepionek otrzymano drogą rekombinacji genetycznej.

Szczepionkę podajemy w postaci domięśniowej iniekcji, w mięsień naramienny. Szczepionka mobilizuje układ odpornościowy do wytworzenia przeciwciał i uruchamia mechanizmy organizmu służące zapewnieniu długotrwałej odporności. Przeciwciała, które powstają po szczepieniu chronią przed zakażeniem HPV. W sytuacji kontaktu z prawdziwym HPV opłaszczają go i uniemożliwiają mu wnikięcie do komórek nabłonka. W ten sposób nie dochodzi do zakażenia prawdziwym HPV.

\*źródło www.gov.pl

PRZYSZOWICE

# Rodzinnie przed pałacem

CIĄG DALSZY ZE STRONY 1

**P**o występach wszyscy mogli ochłonąć, popijając herbatkę, kawę, bądź inne ulubione napoje, częstując się przy tym darmowymi, pysznymi ciastkami upieczonymi przez rodziców. Menu wzbogaciły hamburgery i hot-dogi, przyrządzone przez przedszkolne kucharki nie dla zysku, bo sprzedawane jedynie w cenie kosztów produktów potrzebnych do ich przygotowania. Rodzinne chwile przy stole nie były ostatnim akordem pikniku. Dalszą część rodzinnej imprezy poprowadziły animatorki z grupy „Animatolka”.

Wśród atrakcji znalazło się puszczanie baniek, malowanie twarzy, plectenie warkoczków, mini-disco, zabawa z proszkami holi i wiele innych. Wspólnie z dziećmi bawili się rodzice i dziadkowie. Nie zabrakło

typowo piknikowych akcentów, takich jak spędzanie czasu na kocu rozłożonym na pałacowej łączce.

## SZKOLNY FESTYN RODZINNY

Następnego dnia po pikniku przedszkolnym, 3 czerwca, przed pałacem w Przyszowicach odbyła się kolejna impreza plenerowa – tym razem Szkolny Festyn Rodzinny.

Organizatorem była prężnie działająca Rada Rodziców Szkoły Podstawowej im. Karola Miarki. Festyn poprowadziła para konferansjerów: Aleksandra Dolata – przewodnicząca Rady Rodziców szkoły i Łukasz Widuch – przewodniczący Rady Rodziców przedszkola. A było co zapowiadać i komentować, gdyż atrakcji nie zabrakło. W programie artystycznym wystąpili uczniowie.



Zdolni i utalentowani – takich uczniów w przyszwickiej szkole nie brakuje...

Przedstawili m.in. świetne skecze, jak „Chop i baba”, z których widzowie zrywali

boki. Harcerze przyszwicki z 79 Drużyny, wesolo przygrywali na gitarach, dając mini

koncert wokalny. Druhowie zorganizowali też fantastyczny konkurs wspinania się wzwyż po piramidzie z plastikowych skrzynek, którą każdy zawodnik budował sam od podstawy. Można było postrzelać z łuku i spróbować rozpaść ognisko (bez użycia zapalek) za pomocą krzesiwa, w tej kwestii instruktorem był Grzegorz Pilny. Nie zabrakło też pokazów strażackich, zorganizowanych przez miejscową jednostkę OSP. Dodajmy, iż przez cały czas festynu Joanna Skrzypczyk – trenerka Jedności Przyszowice – prowadziła konkursy sportowe. Natomiast o wszystkich uczestników festynu znakomicie zadbały panie z Koła Gospodyń Wiejskich w Przyszowicach, serwując na swoim stoisku miejscowe przysmaki.

jm,

fort. Jerzy Miszczyk i arch. szkoły



Jak zabawa, to zabawa – przedszkolaki świetnie się w nią wczuli...

OCHRONA ŚRODOWISKA

## Kompostowniki do kontroli

**Aby wypełnić wymogi prawne magistracy pracownicy przeprowadzą kontrole kompostowników.**

**Z**godnie z przepisami ustawy o utrzymaniu czystości i porządku w gminach, Wójt Gminy jest zobowiązany do prowadzenia kontroli nieruchomości, których właściciele zadeklarowali posiadanie kompostownika przydomowego i kompostowania w nim bioodpadów oraz korzy-

stają z częściowego zwolnienia z opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi z tego tytułu. W najbliższych tygodniach pracownicy Urzędu Gminy w Gierałtowicach przeprowadzą kontrole kompostowników.

Celem kontroli jest weryfikacja zgodności informacji zawar-

tych w deklaracjach o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi ze stanem faktycznym, tj. czy na nieruchomości znajduje się kompostownik oraz czy są w nim kompostowane bioodpady.

Należy pamiętać o tym, że właściciel nieruchomości jest zobowiązany do umożliwie-

nia dokonania czynności kontrolnych.

Jednocześnie w dalszym ciągu zachęcamy wszystkich właścicieli nieruchomości do założenia przydomowego kompostownika, co nie tylko przyczyni się do zmniejszenia ilości bioodpadów, ale jednocześnie pozwala na znaczące zmniejszenie ponoszonej opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi (obecnie 9 zł mniej od osoby miesięcznie).

W 2022 r. ilość odebranych i zebranych bioodpadów

w gminie Gierałtowice, po raz pierwszy od 2013 r., nie wzrosła, a nawet minimalnie spadła, a to m.in. dzięki wprowadzonym zmianom (zwiększenie ulgi z tytułu kompostowania oraz zaprzestanie odbierania bioodpadów od właścicieli nieruchomości korzystających z ulgi). Jednak ilość bioodpadów w dalszym ciągu pozostaje na bardzo wysokim poziomie, stanowiąc 30% z wszystkich odpadów odbieranych i zbieranych.

/ug/

CHUDÓW

# Rowerem do szkoły i... w świat

W poniedziałek, 5 czerwca, oficjalnie podsumowano wspólną akcję Szkoły Podstawowej w Chudowie i gminy Gierałtowie, zachęcającą do korzystania z rowerów i... hulajnóg.



**O**rozlicznych korzyściach z jazdy na rowerze można długo mówić i pisać. To wiedzą chyba wszyscy. Ale nie wszyscy mają w sobie tyle chęci, by na

rower (bądź hulajnogę) wsiąść i jeździć. Młodzi mieszkańcy naszej społeczności dali dobry przykład tym, którzy nie palą się do jazdy na „dwóch kółkach”.

Wspólne przedsięwzięcie szkoły i samorządu było zachętą do korzystania z takich ekologicznych środków lokomocji. Czy skuteczną, to się okaże, choć dobrą zapowiedzią jest aktywność tych, którzy się w akcję zaangażowali.

Starania docenili dorośli. W ich imieniu wypowiedział się wójt gminy Leszek Żogała, nie szczędzący szczerego uznania i podziwu kilku- i nastolatkom oraz ich opiekunom. Wyraził je podczas podsumowującego spotkania w szkole w Chudowie.

Zaczynają się wakacje. Dobry czas na przejażdżkę, prawda?...  
/b/Fot. Krzysztof Krzemiński

KOŚCIÓŁ PARAFIALNY W CHUDOWIE

## Papieżowi na chwałę

W niedzielne popołudnie, 4 czerwca, w kościele NMP Królowej Aniołów w Chudowie odbył się Koncert Pieśni Sakralnych im. Jana Pawła II.

**W**ystąpili soliści: Kamila Kania (saksofon), Eryk Walda (organy elektroniczne i śpiew) oraz połączone chóry z gminy Gierałtowie. Bel Canto z Chudowa, Skowronek z Gierałtowie, Cecylia z Paniówek i Słowik z Przyszowic zaśpiewały pod dyrekcją Beaty Stawowy. Na organach akompaniował Mirosław Marcol, natomiast koncert poprowadziła Barbara Zarembe. Wszyscy wykonawcy zostali bardzo ciepło przyjęci przez chudowską publiczność i nagrodzeni gorącymi brawami.

Tuż po części artystycznej reprezentanci chórów, soliści oraz dyrygentka zostali obdarowani pamiątkowymi dyplomami i kwiatami. Na ich ręce, wraz z gratulacjami, złożyli je przedstawiciele organizatorów: proboszcz chudowskiej parafii, ksiądz Grzegorz Kaput oraz dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Gierałtowie, Piotr Rychlewski. Głównym organizatorem koncertu był Chór Bel Canto z Chudowa.

jm  
Fot. Jerzy Miszczyk



GIERAŁTOWICE

## Miłe odwiedziny

W Dniu Dziecka Niepubliczny Żłobek „Wesoły domek” odwiedził wójt Leszek Żogała. Nie przyszedł z pustymi rękoma...



**S**więto zobowiązuje. Zwłaszcza takie fajne święto. Wójt pamiętał o najmłodszych mieszkańcach naszej społeczności. Uradował ich wręczając upominki.

Przy okazji warto wspomnieć, że w żłobku są wolne miejsca od lipca. Można zapisywać dzieci.

/ug, b/  
Fot. gierałtowie.pl/FB

DZIECI ZDECYDOWAŁY...



## Jeżyk gminną maskotką

– Drodzy mieszkańcy, dziś uchwałą Dziecięcej Rady Gminy Gierałtowie gminną maskotką został jeżyk – obwieścili w Dniu Dziecka młodzi rajcy.

**J**eżyk nie ma jeszcze imienia – zostanie wybrane podczas głosowania w szkołach – obwieścili. – Chadza sobie tu i ówdzie po naszej gminie. Tu się urodził i będzie przewodnikiem dla dzieci.

Maskotka będzie ozdobą wszelkiego typu wydarzeń sportowych, kulturalnych i edukacyjnych.

– W folderze, który niebawem się ukaże, przygotował dla was kilka ciekawostek o naszej gminie, parę zagadek do rozwiązania i całe mnóstwo przygód, których mogą doświadczyć tyl-

ko dzieci – zapowiedzieli przedstawiciele najmłodszego pokolenia naszej gminy.

Obrady dziecięcej rady odbyły się w sali sesyjnej Urzędu Gminy Gierałtowie. Honory gospodarzy czynili dorośli przedstawiciele samorządu – wójt Leszek Żogała i wiceprzewodniczący Rady Gminy Gierałtowie Damian Smorz.

– O przyszłość możemy być spokojni. Będzie w dobrych rękach – podsumował owocne spotkanie wójt Żogała.

Oprac. b; fot. Krzysztof Krzemiński  
Grafika: archiwum UG Gierałtowie

GIERAŁTOWICE



## Smak wspólnych chwil

„Danie wspólnych chwil” to tytuł projektu, który Koło Gospodyń Wiejskich w Gierałtowie realizuje od kwietnia we współpracy z Fundacją Biedronki. Przedsięwzięcie kierowane jest do osób w wieku 60+. Ma na celu integrowanie ludzi starszych i samotnych przy wspólnym posiłku.

**P**ierwsze spotkanie odbyło się 23 kwietnia, drugie 5 czerwca. Obydwa miały miejsce w gościnnych progach Domu Parafialnego w Gierałtowie.

Każde z wydarzeń przyciągnęło około 90 osób. Nic dziwnego, ponieważ spod zręcznych rąk gospodyń wyszły wspaniałe potrawy.

Stoły zostały suto zastawione takimi smakołykami jak: golonka, kurczaczki, kotleciki, kapusta zasmażana, surówki, sałatki, galaretki z kurczaka, szynki, sery, ciasta oraz śląskie szpajzy. Nie zabrakło kawy, herbaty i zimnych napojów.

Czerwcową kilkugodzinną biesiada urozmaicona była spotkaniem z Krzysztofem Nowakowskim, który przybył na zaproszenie Gminnej Biblioteki Publicznej w Gierałtowie. To podróżnik oraz autor książki „23 Kilometr” i „Lapońska Przygoda Mai”. Towarzyszyły mu dwa psy, Henio i Ficek.

– Podczas opowieści przenieśliśmy się w świat psich zaprzęgów. Pomimo pięknej pogody za oknem, poczuliśmy surowy klimat Laponii – relacjonuje Agnieszka Nowak Dyrektor GBP w Gierałtowie.

Miejszem spotkania był ponownie Dom Parafialny w Gierałtowie. Z zaproszenia skorzystali również wójt Leszek Żogała i radni gminy.

– Dziękujemy wszystkim, którzy przyczynili się do zorganizowania spotkań. Księdzu Proboszczowi za akceptację pomysłu i udostępnienie Domu Parafialnego. Fundacji Biedronka „Danie Wspólnych Chwil” gratulujemy wspaniałego pomysłu, który pomógł zintegrować seniorów, co w dzisiejszych czasach jest bardzo ważne. Powoli zapraszamy na trzecie spotkanie – w lipcu – dodaje Maria Hajduk, prezeska gierałtowskiego Koła Gospodyń Wiejskich.

Red. MM-B  
Fot.: archiwum KGW  
w Gierałtowie,  
GBP w Gierałtowie

GWIAZDY THE VOICE OF POLAND

# Dla chorego Kacpra

W sobotę, 20 maja, przed pałacem Raczków w Przyszowicach odbył się koncert charytatywny. Na rzecz chorego Kacpra Juszyńskiego zaśpiewały gwiazdy programu telewizyjnego The Voice of Poland.



Kacper z bliskimi oraz artystami-przyjaciółmi...

To była wyjątkowa okazja, by posłuchać na żywo wokalistów podziwianych na antenie TVP, a przy okazji wesprzeć datkiem leczenie i rehabilitację dziesięcioletniego chłopca – mieszkańca gminy Gierałtówice. Na pałacowych schodach, które zastąpiły scenę, zaśpiewali solo, w duetach oraz wspólnie: Dori Kaczmarkova, Karolina

Strzebońska, Wiktor Zwierzynski, Rav Kozik, Filip Sterniuk i najmłodsza w tym gronie Ania Laskowska z Chudowa. Świetne głosy i wyjątkowe osobowości rozsypały nie tylko moc muzycznych wzruszeń, ale i portfele publiczności. Do kwestarskich puszek najczęściej wrzucano banknoty. Była też licytacja voucheru na sesję nurko-

wania w profesjonalnym stroju z butlami – pod opieką instruktorów Centrum Nurkowego Maska z Przyszowic. Wygrał ją, po emocjonującym przebiegu, Michał Nawrat z Przyszowic, oferując 700 zł.

Skąd udział w koncercie aż sześciu gwiazd The Voice of Poland? Rąbka tajemnicy uchylił nam jeden z wokalistów występujących przed pałacem – Wiktor Zwierzynski z Daleszyc. Okazało się, że Kacper Juszyński to jego dalszy krewny. 20-letni wokalista postanowił pomóc choremu kuzynowi, tak jak najlepiej potrafi, czyli śpiewając. Do udziału zaprosił przyjaciół. Nie odmówili! – Mega fajnie jest żyć w świecie, w którym ludzie sobie pomagają – podsumował występ w Przyszowicach na swoim profilu fb, inny jego uczestnik, pochodzący z Opola 22-letni Filip Sterniuk. Dodajmy, iż cała szóstka artystów nie kryła satysfakcji



z uczestniczenia w koncercie na szczytny cel.

Imprezę, z mikrofonem w dłoni, poprowadziła Barbara Brzoska-Pakura z Teatru Muzycznego Castello. Odbyła się ona pod egidą Stowarzyszenia „Cała Naprzód”, przy wsparciu organizacyjnym gminy, sołectwa i miejscowych organizacji oraz społeczników. Dochód z niej (licytacja i kwesta) przeznaczono na pomoc dla Kacpra, który był obecny na koncercie z rodzicami – mamą Karoliną i ojcem Łukaszem.

Chłopiec od urodzenia cierpi na wiele chorób, z których najbardziej dotkliwą jest padaczka lekooporna. Nie chodzi, wymaga karmienia i pojenia oraz opieki całodobowej i wyważonej rehabilitacji, gdyż nadmierna wywołuje napady padaczki. Kacper na stałe musi przyjmować leki przeciwpadaczkowe, suplementy diety i witaminy. Co kilka lat czeka go również wymiana elektrostymulatora nerwu błędnego, który ma wszczepiony.

jm, fot. J. Miszczyk

ZSP GIERAŁTOWICE

## Fantastyczne urodziny Morcinka

Szkoła Podstawowa im. Gustawa Morcinka w Gierałtówicach obchodzi w tym roku 90-lecie działalności. Jedną z imprez, które odbyły się w ramach jubileuszu był sobotni (3 czerwca) festyn rodzinny.



Na urodzinach szacownej podstawówki nie zabrakło samorządowców. Wicewójta gminy Romana Włodarza oraz wiceprzewodniczącego RG Damiana Smorza serdecznie witała dyrektor ZSP – Urszula Cieślak.

Jak podkreślali uczestnicy imprezy urodzinowej, a było ich wiele setek, atmosfera była znakomita! Pogoda również dopisała. Nic więc dziwnego, że mieszkańcy Gierałtówic tłumnie przybyli pod gmach szkoły, w której sami niedawno bądź przed dziesiątkami lat, pobierali nauki. Nie tylko sentyment okazał się magnesem, ale i mnóstwo atrakcji.

Oj, działo się! I to niemal w każdym zakątku rozległego terenu przed szkołą. Gości już na samym początku witała Orkiestra Dęta OSP Przyszowice, przygrywając żwawo pod dyrekcją Mirosława Hajduka. Zwolnione miejsce po muzykach (na tartanie nieopodal bramy wejściowej) zajęli wkrótce uczniowie w mundurach wojskowych, z knurowskiego ZSZ nr 2, dając popis musztry z bro-



Jak widać, działo się, działo – zarówno przed sceną, jak i na niej...

nią strzelecką. Po nich na tartanie wesoło tańczyli uczniowie jubilatki, by w finale obficie obsypywać się kolorowym proszkiem, ku radości własnej i licznych widzów.

Na i przed sceną główną, małą ale przytulną, wystąpiły dzieci z gierałtówickiego przedszkola, zbierając serdeczne brawa za przepięknie wykonane układy taneczne. Swoją muzyczną kwadrans miał także dziecięco-młodzieżowy zespół „Uskrzydleni” działający przy miejscowej parafii. Po nich przy-

szedł czas na kolejną ucztę muzyczną – koncert laureatów konkursu piosenki dziecięcej i młodzieżowej „Klang”, który od lat organizuje miejscowy Gminny Ośrodek Kultury. Na deser zaserwowano wiecznie młode przeboje Beatlesów, grane na żywo przez Mr. Beat.

Festynowego klimatu dodawały wydarzeniu stoiska gastronomiczne, obsługiwane m.in. przez rodziców. Miejscowych przysmaków było w bród, by nikt na urodzinach nie chodził głodny.



Powodzeniem cieszyły się: kąciki malowania buzi, plastyczne dla dzieci, plac z klockami i jak zwykle pokazy strażackie miejscowej jednostki OSP. Wszystkich atrakcji nie sposób wymienić.

Głównymi organizatorami imprezy byli ZSP w Gierałtówicach i Rada Rodziców. Ich działania wspomogli: Gmina Gierałtówice i GOK oraz OSP Gierałtówice. A z mikrofonem w dłoni poprowadziła ją Beata Stawowy.

jm, fot. Jerzy Miszczyk

## HISTORIA

# Jadwizanki z Przyszowic

Zgromadzenie sióstr św. Jadwigi z siedzibą w Katowicach – Bogucicach otworzyło swoją placówkę w Przyszowicach w 1936 r. Jak wyglądały początki ich pobytu w Przyszowicach, niech opowiedzą one same. Oddajmy im więc głos – oto obszerne fragmenty z kroniki klasztoru, która została spisana już po wojnie.



W piekarni: wypiek dużych krążków, z których później na specjalnej maszynie wykrawano małe, czyli hostie.

W kronice tej czytamy [pisownia oryginalna]: „W roku 35 wojsko polskie zażądało od mjr. von Korn służby wojskowej. Justin von Korn będąc niemieckiego ducha i przekonania odmówił Polsce służby wojskowej. Polska wypowiedziała mu pobyt w kraju. Justin von Korn był zmuszony rozparcelować swój majątek w Polsce i opuścić kraj. Z początku 1936 r. cały majątek został oddany tow. „Ślązak”, która to zajęła się parcelacją. W Przyszowicach jest piękny zamek w środku zieleni otoczony parkiem 3 ha i zaraz przed domem jest pięknie utrzymany staw i zaraz ciągną się przesłiczone łąki. Pan Just<sup>1</sup> – kramarz wódki i piwa z Gierałtowic miał zamiar odkupić z parcelacji park wraz ze stawem, który miał służyć za ogród koncertowy, wyszynk z restauracją wódki i piwa, a na stawie dla zabawy miały pływać łódki. Ks. dziekan Franciszek Pogrzeba bardzo się tego obawiał, gdyż zamek z parkiem leżą na przeciw kościoła. Chcąc zapobiec pijaństwu, powiadomił ks. kanonika Pawła Czaję, a ten ks. kuratora Augustyna Koźlika. 1.V.1936 r. przyjechał do Bogucic do domu prowincjonalnego ks. kuratora proponując matce prowincjałce, by siostry św. Jadwigi osiedliły się w Przyszowicach. Komisarz „Ślązaka” pan Lubos dążył do tego, by siostry osiedliły się w Przyszowicach. Sam kupił sobie parcelę – chciał, by siostry były jego sąsiadami. Zamek, 45 morgi ziemi (park, łąki, las, pole) kosztowały

1 Teodor Just nabył później inne zabudowania dworskie, w tym stodołę wzdłuż ul. Gierałtowskiej.

28 000 zł. Prowincja nie miała takiej kwoty. Wspomagały ją ks. Czaja z Chorzowa i ks. Otręba ze Świętochłowic dając pieniądze do amortyzacji. 15.IX.36 r. został oficjalnie zamek przekazany siostrze. Siostry zaczęły od remontu, gdyż po wyprowadzce państwa v. Korn zamek został bardzo spustoszony.

18.X.36 – uroczyste wprowadzenie sióstr do parafii. Ks. Pogrzeba w czasie uroczystej mszy świętej wyraził radość tak swoją jak i całej parafii o przybyciu sióstr i stwierdził, że jak tylko dostał się do Przyszowic, to było jego troską i życzeniem, by kiedyś powstał klasztor w Przyszowicach, bo parafia bez zakonnych sióstr to tak jak potrawa bez soli. Ks. Pogrzeba i Matka Prowincjałka oddali siostrze klasztor Columbana Potocka Anna Duda, Elżbieta, Arkadia<sup>2</sup> Siostry zabrały się do roboty, zwożono meble z każdego klasztoru, gdyż dom był pusty. Przez pierwsze dwa tygodnie chodziły na obiad na probostwo. Przy zamku było też 7

2 s. Duda Anna (Franciszka), ur. 19 VIII 1893 w Reptach, pow. Tarnowskie Góry. Do klasztoru wstąpiła 29 IX 1915, w Domu Macierzystym we Wrocławiu. Tam odbyła nowicjat w latach 1917–1922. Przez długie lata opiekowała się chorą przełożoną Columbaną, ale zmarła przed nią, równo 3 miesiące wcześniej, bo 2 XII 1950 r. w wieku 57 lat. Spoczywała w Przyszowicach, obok swojej Mateczki. s. Przędziona Arkadia (Agnieszka), ur. 11 I 1902 w Katowicach. Do klasztoru wstąpiła 6 IX 1927 w Katowicach-Bogucicach. W latach 1929–1934 odbyła formację nowicjatką. Zmarła 21 IX 1948 w wieku 46 lat w Domu Prowincjalnym w Katowicach-Bogucicach. Spoczyła na cmentarzu parafialnym w Katowicach-Bogucicach. s. Korpala Elżbieta (Marta), zrezygnowała z życia zakonnego w 1947 roku.

mórg pola ornego jako fundacja założona przez Piotra Przyszowskiego przeznaczona na opiekę nad chorymi i ubogimi w parafii dawnymi pracownikami majątku. W związku z tym polem siostry zobowiązane są codziennie modlić się 1 Ojcze nasz, 1 Zdrowaś Mario za zmarłego fundatora Piotra Przyszowskiego. Z tego pola miała jeszcze prawo korzystać wdowa p. Szwamberger<sup>3</sup>, która wkrótce zmarła, a siostry miały obowiązek zrobić jej pogrzeb i opiekuwać się grobem. Do pola kupiono z parcelacji 1 krowę, 1 parę prosiąt i 3 kury od rodziny Kisiel w prezencie, także jesienią Kisiel obrobił pole. Dawny inspektor dworu Reiss<sup>4</sup> wyjeżdżając zostawił im psa. W 1937 r. siostra Arkadia prowadzi kurs robót ręcznych – dużo dziewcząt z Przyszowic, Makoszów, Paniów, Paniówek i Borowej Wsi. Zamek urządzono na dom rekolekcyjny i wypoczynkowy, na wakacje przyjechały dzieci z Bogucic. W tym roku też zaczął się wypiek hostii.

W 1938 r. w lutym naprawiając dach i w nocy z soboty na niedzielę wybuchł pożar. Obudziła je straż pożarna. Pożar wybuchł od niedopałka papierosa pozostawionego przez robotnika. Pożar ugaszono w zarodku<sup>5</sup> (...). Jesienią po poświęceniu kościoła zachorował ks. Pogrzeba i dostaje do pomocy ks. Franciszka Kałużę. Po powrocie ze szpitala siostry przez 3 lata opiekują się nim. w 1939 r. umiera Pius XI, 12.III. zostaje wybrany Pius XII. Columbana pisze do niego list po niemiecku z życzeniami i wysyła partię hostii. P. Kosz, który dostarczał mąki ze wzruszenia się rozplakał mówiąc: „Mateczko, ja nie jestem godzien ażeby z mojego młyna miały być wypiekane hostie i to w dodatku mają iść aż do Ojca świętego”. Pan Kołodziej<sup>6</sup> sam

3 Katarzyna Szwamberger z d. Kolarczyk, zm. 27 lutego 1940 r. w wieku 86 lat. Prawdopodobnie była ona ostatnią osobą objętą opieką na mocy testamentu Piotra Przyszowskiego z 1621 r..

4 Gustaw Reichs, urzędnik u v. Korn, wyjechał z nim do Obrowca, gdzie 29.01.1945 r. został rozstrzelany przez Rosjan.

5 W czasie tego pożaru spłonęła kopuła wieży.

6 Aleksander Kołodziej, ówczesny naczelnik poczty.

napisał adres i opłacił paczkę – miał sobie to za wielki honor. 2 kwietnia telefonuje p. Kołodziej, że nadeszła odpowiedź z Rzymu. Pius XII był bardzo rozczulony z tego dziecinnego przywiązania i zaufania, cieszył się i na drugi dzień wziął hostie do użytku we mszy św. i mszę tę ofiarował za wszystkie siostry, które pracują przy ich wypieku. Przesłał błogosławieństwo dla wszystkich sióstr<sup>7</sup>.

1.IX klasztor został zajęty przez wojsko niemieckie, w połowie zamku ulokował się sztab niemiecki. Klasztor otrzymuje dozorcę, muszą o wszystko go pytać, nawet czy mogą wyjść do szewca. NSV siostry hitlerowskie zamieszkują w klasztorze. W zamku zorganizowano szpitalny oddział zakaźny dla dzieci chorych na szkarlatynę, odrę i dyfteryt, pod opieką dra Letochy, aby bronić dom przed zajęciem przez Niemców. W 1941 r. wiosną Niemcy zajmują zamek i organizują szkołę rolniczą z internatem. Jej dyrektorem jest p. Wagemann, który im sprzyja i zatrudnia kilka sióstr. Na polu musiały pracować same i były kontrolowane z tego. W przeciwnym razie byłyby wywiezione na roboty. 29.IX przychodzi ks. Grajewski (...).

W 1942 r. w czerwcu musiały opuścić dom i obory – zamieszkują częściowo na probostwie, częściowo w organistowce<sup>8</sup>, gdzie przenoszą piekarnię. W 1943 r. otrzymują pozwolenie i asygnatę na 10 cetnarów mąki na wypiek hostii aż z Berlina. W 1945 r. poprzębiały się i poucikały do ludzi. Matka przełożona była przez parę dni u rodziny Froncek, a potem siostry ją odwoziły do Makoszów na probostwo aż się cokolwiek uspokoiło we wsi<sup>9</sup> W 1947 r. zaczęto budować mały domek na dawniejszych chlewach. Matka Columbana zaczyna choro-

7 List zabrała Matka generalna do archiwum zgromadzenia. Zaginęła w czasie wojny.

8 Organistówka – dom organisty, stał obok kościoła, spalony przez czerwonarmistów.

9 Wpis nieprecyzyjny. Nie wiadomo, u której rodziny Columbana tak naprawdę przebywała – u której rodziny Froncek czy być może Fronczek. Do Makoszów odwoził ją kościelny Paweł Zaremba, co przypłacił życiem. W Makoszowach nie przebywała na probostwie, lecz u rodziny Glinka.



Siostra Columbana, prywatnie Waleska Potocka (1886 – 1951), ur. w Katowicach – Załężu. Wywodziła się z łańcuckiej linii Potockich.

wać na reumatyzm. Z powodu wilgoci choroba nasila się, bez oparcia nie może chodzić. W 1948 r. zaczyna się odbudowa zamku, tylko dach i wieżę, brak pieniędzy, ukończono 9 pokoi. W 1949 r. upaństwowiono dobra, prace remontowe przerwano. W 1950 r. upaństwowiono resztę dobytku – zabrano im 1 krowę z cielątkiem i świnie, wolno im mieć tylko 2 krowy. W 1951 r. Columbana umiera w marcu w pierwszy piątek miesiąca<sup>8</sup>.

Tyle wypiski z kroniki klasztoru. W uzupełnieniu należy dodać, że z czasem Zakon wybudował osobny budynek mieszkalny z zapleczem gospodarczym i piekarnią do wypieku hostii. Dziś oprócz budynku mieszkalnego wszystko stoi puste. Wypiek hostii trwał od 1937 do marca 2021 r., kiedy to zaprzestano go z powodu lockdownu. Po otwarciu kościoła już do niego nie wrócono. Urządzać przyszowicką placówkę zaczęły cztery zakonnice, ale z czasem dochodziły nowe. Maksymalna ich liczba dochodziła do 15. Aktualnie przebywają w niej tylko dwie osoby, jednak dom nie jest przeznaczony do likwidacji, lecz traktowany jest po części jako dom wypoczynkowo-rekreacyjny dla sióstr potrzebujących wyciszenia, spokoju, a także potrzebujących ciszy dla osób pracujących naukowo.

Krystyna Augustyniak



**KWIATY, ICH HISTORIA I SYMBOLIKA**

# Ziemia śmieje się kwiatami\*

**Zastanawiamy się często, która pora roku jest naszą ulubioną, której z utęsknieniem oczekujemy. A przecież każda z nich jest niepowtarzalna i ma swój urok. Nawet listopadowy miesiąc wywołuje chwile zadumy i zamyślenia, kiedy obserwujemy słalomy zjazd kropli deszczu po okiennej szybie. Wystarczy ulec filozofii poetów i malarzy, aby pokochać wszystkie, bo każda z nich ma w sobie urok wyjątkowy.**

**B**ez mała porą roku najbardziej oczekiwaną jest lato. Wielogatunkowość i bogata kolorystyka kwitnących kwiatów i krzewów sprawia, że się im kłaniamy, aby z bliska zobaczyć ich niezwykłą urodę.

Podobnie jak ludzie, kwiaty również mają swoją historię, czasami jest to tylko legenda. Mają miejsce swojego pochodzenia i swoje nazwy. Semantyka roślin uzależniona jest od różnych czynników – może pochodzić od miejsca jej znalezienia, imienia zbieracza, koloru płatków lub podobieństwa do czegoś. Każdy kwiat ma swoje znaczenie w danej kulturze. Może również coś symbolizować.

Dobrym tego przykładem jest wiosenny narcyz (Narcissus jonquilla). Ponoć dawno temu żył młody mężczyzna pazernie korzystający z uciech życia. Tak bardzo fascynowało go sprawianie sobie tylko przyjemności, że zgubił radość okazywania uczuć innym ludziom. Kiedyś pochylając się nad brzegiem rzeki zobaczył swoje odbicie i bez pamiętnie zakochał się w sobie. Po latach

zmarł z tęsknoty za sobą, a na imię było mu Narcyz. Podanie mówi, że na jego grobie zakwitły żółte kwiaty, które nazwano żonkilami, a miało to miejsce na Półwyspie Iberyjskim.

Delikatne niezapominajki pewnie zranione posądzeniem o pamiętanie również zła, zalotnie mrugają swoimi niebieskimi oczkami do każdego, kto się nad nimi pochyla. A zgodnie z legendą miały ważne zadanie do spełnienia. Prawdopodobnie adorującej osobie wpinano do ubrania bukiet niezapominajek, aby nie zapomniła o obiekcie swojej miłości i nie dopuściła się zdrady. Warto byłoby wrócić do tej tradycji.

Z kolei stokrotka kojarzona jest głównie z wiosną i radością. Jest też symbolem solidarności z ludźmi dotkniętymi depresją, dlatego 23 dzień lutego ogłoszono Międzynarodowym Dniem Walki z Depresją.

Niechcianą na rabatach rośliną jest oset, a mimo to jest narodowym kwiatem Szkocji. Tamtejsza legenda mówi, że to właśnie oset uratował wojsko szkockie

przed niespodziewanym atakiem wroga, który bosą nogą stanął na tej roślinie. Być może dlatego kwiat ostu został umieszczony na najważniejszym szkockim odznaczeniu. Jest również przysmakiem osła – zwierzęcia znanego z uporu.

Długotrwały wazonie goździk kojarzy nam się głównie z czasami PRL-u, ponieważ 8 marca obowiązkowo w zakładach pracy wręczano ten kwiatek, warto dodać, że tylko po jednej sztuce i nie pierwszej świeżości. Dobrze było, kiedy był dodatkiem do miłych życzeń, ale kiedyś w starożytności goździk miał zaszczyt być kwiatem Zeusa.

Czas na tulipany, piękną mają nazwę. Ostatnio są bardzo modne. Symbolizują doskonałą miłość. Zdaniem florystów, tulipany powinny towarzyszyć jedenaściej rocznicy ślubu. Ich kolory też mają swoje znaczenie. Od 13 lat żółte tulipany kojarzone są z Marią Kaczyńską, były jej ulubionymi.

I wreszcie delikatny zakompleksiony bratek, na Górnym Śląsku nazywany sierotką. Zapew-

ne niezwykłą kompozycją barw i ułożeniem płatków pragnie rekompensować swoją nazwę.

Chaber – łacińska nazwa Centaurea pochodzi od Hipokratesa. Prawdopodobnie tę roślinę miał wskazać centaur Chiron, znany z mitologii. W polskim nazewnictwie ten piękny kwiatek nosi nazwę bławatek (od bławatego koloru). Ponoć w średniowieczu najdroższe koszuły były właśnie w tym kolorze. Kiedyś chaber był zbożowym chwastem, dzisiaj zmutowany ma już inną rangę i wszedł do ogrodów, aby swym pięknym kolorem wprowadzić w nostalgię właścicieli.

Mak – kiedyś był polnym chwastem. Pierwotnie jego kwiaty były flagowego koloru, współcześnie ogrodnicy wyhodowali maki o różowym i białym kolorze. W Europie czerwony mak jest od 1920 roku symbolem pamięci o ofiarach I wojny światowej. Dla nas, Polaków, jest symbolem poświęcenia i ofiary krwi złożonej na wzgórzu Monte Cassino we Włoszech w 1944 roku.

Papież Franciszek umieścił Kwiat Spikanardu w swoim papieskim herbie. W ikonografii ta roślina związana jest ze św. Józefem, natomiast fuksja jest ukłonem wdzięczności dla niemieckiego lekarza i ziołarza Fuchsia. Z kolei prymula została wprowadzona do uprawy przez Georga Forresta.

Popularna domowa i ogrodowa pelargonja, podobnie jak malwa, jest mocno związana z polskim krajobrazem. Nazwa pelargonii wywodzi się z greckiego pelargos, co znaczy bocian. Określenie to odpowiada opisowi owocostanów tej rośliny podobnych do bocianiego dzioba.

Czas na dumne mieczyki. Stoją wyprostowane jak polski żołnierz z warty przy Grobie Nieznanego Żołnierza w Warszawie.

I wreszcie królowa kwiatowych salonów i ogrodów – róża. W chrześcijaństwie symbolizuje mękę Jezusa Chrystusa i kult Maryjny. Wykorzystywała ją każda kultura. Głównie symbolizuje miłość, przepych i bogactwo. Róża jest symbolem Anglii, a współcześnie również pokojowej rewolucji w Gruzji.

Z wiadomych przyczyn nie wszystkie kwiaty mogły się znaleźć w opisie. Póki pora, cieszymy się barwami lata, chłońmy wszystko co piękne, bo ono ubogaca ducha człowieka. Każdy kolejny dzień przynosi dobro i piękno, trzeba tylko umieć albo chcieć je dostrzegać, nie biadolić, że jest za ciepło lub chłodno, źle albo bardzo źle. Od malkontentów świat się odwraca. Czas płynie i niedługo zaśpiewamy: „A mnie jest szkoda lata i jego letnich wspomnień. Niech mówią głupi o mnie, a mnie jest żal...”

**Urszula Hajduk Kaczmarczykowa**

\* Autorem tytułowych słów jest Ralph Waldo Emerson (1803–1882), amerykański poeta i eseista.

**GIERAŁTOWICE**

## Animacje na zielonej trawce

Taki właśnie tytuł nosi projekt, na który Gminny Ośrodek Kultury w Gierałtowicach pozyskał dofinansowanie z Fundacji Jastrzębskiej Spółki Węglowej.



Spotkamy się dwa razy (na terenie zielonym przy siedzibie GOK) na popołudniowych animacjach dla dzieci. Pierwsze animacje odbędą się 18 lipca (w godz. 17–19) i poprowadzi je, znana dobrze dzieciom, Krezjolka Karolka. Tak jak w roku poprzednim zabawy poprowadzimy z piana party.

Drugie spotkanie planujemy 10 sierpnia (17–19). Poprowadzi Akademia Uśmiechu, czyli będą zabawy z pasją.

Niebawem więcej informacji na naszej stronie internetowej [www.gok.gieraltowice.pl](http://www.gok.gieraltowice.pl); oraz profilu FB.

Czekamy na Was!

/gok/

**GIERAŁTOWICE. ZIELONY KOKTAJL...**

## Shrekowi byłby w smak

**Zielony. Taki kolor miały 15 czerwca ostatnie w sezonie warsztaty kulinarne w Gminnym Ośrodku Kultury w Gierałtowicach.**

**T**ym razem dzieci spotkały się, by zrobić zielony koktajl, zwany też popularnie „napojem Shreka”. W ten sposób instruktorki starały się zachęcić do przygotowywania i spożywania sycących i zdrowych warzyw i owoców. Oprócz napoju powstała też sałatka, do której upieczono chrupiące tosty.

– Dziękujemy wszystkim, którzy w sezonie 2022/23 uczestniczyli w nauce sztuki kulinarnej, rozwijali pasję oraz smakowali nowych potraw – nie kryją wdzięczności prowadzące ciekawe zajęcia. – Mamy nadzieję, że wiedza ta będzie praktykowana na co dzień.

MM-B

Fot. Mirosława Mirańska-Baraniuk

GOK PODSUMOWUJE SEZON...

# Było przyjemnie i pożytecznie

Gminny Ośrodek Kultury w Gierałtowicach zakończył sezon zajęć stałych. Były to spotkania integrujące i rozwijające pasje. Instruktorzy z zaangażowaniem i entuzjazmem prowadzili zajęcia dla bardzo różnych grup wiekowych.

W sezonie 2022/23 zajęcia muzyczne prowadził Adrian Kopacz. Z indywidualnej możliwości edukacji muzycznej mogli skorzystać pasjonaci gitary i keyboardu.

Muzyka często łączy się z tańcem, a więc i tego nie zabrakło w minionym sezonie w GOK. We współpracy z Akademią Tańca Perfekt z Knurowa zajęcia taneczne prowadzone były w dwóch grupach wiekowych. Dzieci trenowały pod okiem instruktorki Kingi Kopczyńskiej.

Zajęcia szachowe prowadzone były przez Ryszarda Nowaka – sędziego szachowego. A od stycznia 2023 roku przez Wojciecha Warugę.

Warsztaty artystyczne odbywały się w Świetlicy GOK Przyszowice w dwóch grupach wiekowych. Instruktorem jest od lat Marzena Rakoniewska, która prowadziła również – skierowane do osób dorosłych – warsztaty pisania ikon. Kontynuowane

były też spotkania pod hasłem „Coś z niczego”, prowadzone przez Gabrielę Nowak.

Plastyczne zajęcia dla najmłodszych prowadziła w Paniówkach (Klub Plastuś) i Chudowie (Klub Pastel) Małgorzata Hrycko. Natomiast w Świetlicy GOK Paniówki warsztaty „Na tamborku” gdzie tworzono różnego rodzaju haftowniki.

Praktyczne, a zarazem kreatywne, zajęcia z szycia odbywały się w Świetlicy GOK Chudów. Naukę krawiectwa dzieci mogły rozpocząć, ale i kontynuować, pod okiem instruktorki Bożeny Kowol na spotkaniach „Junior szyje”. Warsztaty odbywały się w dwóch grupach: początkującej i zaawansowanej. Dorosli i młodzież tworzyli w poniedziałkowe wieczory w ramach „Szyciomani”, której patronuje Dorota Boczek.

W Świetlicy GOK Gierałtowice osoby 50+ mogły spotykać

się na indywidualnych zajęciach z edukacji cyfrowej, poznać tajniki internetu, komputera i innych urządzeń cyfrowych. We wtorkowe wieczory był czas na „Pro zdrowie”, czyli zajęcia ruchowe dla dorosłych. Młodzi pasjonaci fotografii tworzyli na warsztatach „Foto dzieło”. Na wiosnę rozpoczęły się spotkania integracyjne dla osób starszych pt. „Bingo dla Seniora”. Prowadziła je Mirosława Mirańska-Baraniuk.

Warsztaty kulinarne dla dzieci odbywające się raz w miesiącu cieszyły się sporym powodzeniem. Powstały m.in. gofry, zapiekanki, kluski i inne smakołyki.

Zakończyliśmy również zajęcia w Klubach Malucha w świetlicach Gminnego Ośrodka Kultury w Gierałtowicach. Przypomnijmy, iż w tym sezonie odbywały się one w chudowskim Kąciku Malucha, w Gierałtowicach były zajęcia dla Bajtli, a w Paniówkach dla Świetlików. Zajęcia, które były świetną okazją do integracji i nauki, prowadziła Bożena Kowol.

Nowością, przyjętą bardzo entuzjastycznie, były warsztaty z ceramiki. Odbywały się one we współpracy z pracownią



Ceramiczny Ogród z Gierałtowic. Pod nadzorem Joanny Kisiel tworzono prawdziwe cuda. Osoby starsze mogły skorzystać

z zajęć ruchowych prowadzonych przez Danutę Konstantiak oraz z „Ćwiczeń umysłu”. /M M-B/

GIERAŁTOWICE. MAGDALENA ZARĘBSKA GOŚCIEM MŁODZIEŻY

# Spotkanie z pisarką

31 maja w murach Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Gierałtowicach gościła pisarka Magdalena Zarębska.

Do wizyty doszło dzięki współpracy Gminnej Biblioteki Publicznej w Gierałtowicach z Biblioteką w Toszku. Jak nas poinformowała dyrektorka GBP, Agnieszka Nowak, spotkanie realizowano w ramach projektu: „Śląsk Moje Miejsce na Ziemi”, dofinansowanego ze środków Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego.

Uczniowie gierałtowskią podstawówki mieli okazję nie tylko rozmawiać z autorką poczytnych książek dla dzieci i młodzieży, ale i wykonać ilustracje do jednego z jej dzieł: „Jak Maciek Szpyrka z Dziadkiem po Nikiszowcu wędrowali”. /j/



Magdalena Zarębska spotykając się z młodzieżą sprawiła nastolatkom miłą niespodziankę; fot. archiwum GBP.



# II Dni Paniówek

W weekend, 17–18 czerwca, mieszkańcy Paniówek bawili się na II dniach swojej miejscowości. Ze względów wydawniczych relację z tej ciekawej imprezy plenerowej opublikujemy w lipcowym wydaniu. Fot. Krzysztof Krzemiński

## REKREACJA

# Rajd z ogniskiem

W sobotę, 17 czerwca, Klub Abstynentów Stokrotka z Kółkiem Rolniczym Gierałtowie zorganizował XXXV Trzeźwościowy Rodzinny Rajd Rowerowy.

Rowerowe przejażdżki urokliwymi ścieżkami po okolicy to już tradycja zapoczątkowana przez społeczników KA Stokrotka. Chętnych do tej formy rekreacji nie brakuje. Tak też było i tym razem.

Wystartowano sprzed gierałtowskiego Urzędu Gminy. Rowerzyści skierowali się przez las w stronę Leśniczówki Dę-

bieńsko, gdzie pod wiatą posilili się smaczną grochówką. Nawrócili i udali się na miejsce postojowe przy ul. Paderewskiego w Gierałtowie.

– Tam, jak zawsze, smakowali pyszne kołoczki, specjalnie pieczone na rajd przez Cukiernię „Czech” – podzielili się wrażeniami na swoim facebookowym profilu.



Latami uświęconą tradycją rajd rozpoczął się przed budynkiem Urzędu Gminy; fot. archiwum KA Stokrotka.

Zapłonęło ognisko i pieczono kiełbaski. Były uśmiechy, muzyka i śpiew. Słowem: bardzo udana impreza.

– Serdeczne podziękowania za pomoc w organizacji dla Urzędu Gminy Gierałtowie, Kółka Rolniczego Gierałtowie, GOK

Gierałtowie i PGK Przyszowice – nie kryli wdzięczności wspierającym przedsięwzięcie organizatorzy rajdu. /b/

## BOKS

# Ekspresowe mistrzostwo Juli

Znakomicie spisała się Julia Oleś (Garda Gierałtowie) na XXX Mistrzostwach Polski Juniorek w Boksie Olimpijskim. Tytuł mistrzowski wywalczyła w iście ekspresowym tempie!

W półfinale wagi 81 kg pokonała już w I rundzie, przez AB (poddanie zawodniczek przez sekundanta), Oliwię Zielińską z Astorii Bydgoszcz. W finale była identyczna sytuacja – wygrana w I rundzie przez AB. Tym razem pokonała w ten sposób Nikołą Grabowską z Kalisza. Tym samym zgarnęła złoto i tytuł mistrzyni Polski.

Dodajmy, iż drużynowo Garda zdobyła wicemistrzostwo Polski. Na tytuł ten, poza Julią, zapracowały także: Milena Mandziej i Maja Niedźwiedzka.

Mistrzostwa Rozegrano w dniach 12–17 czerwca na ringu w Sokółce. W rywalizacji juniorów brązowym medalistą został Nikodem Then (Garda) ulegając w półfinale 2:3 Maciejowi Marchelowi z Legii Warszawa. Nikodem na brąz solidnie zapracował. W drodze do strefy medalowej pokonał kolejno aż trzech rywali.

jm, fot. arch. Gardy



## PŁYWANIE

# Puchar trafił do Przyszowic

7 czerwca na basenie Wodnik w Paniówkach rozegrano szkolne zawody pływackie o Puchar Gminy Gierałtowie.

Trofeum to, po zaciętej walce, zdobyli reprezentanci ZSP w Przyszowicach, gromadząc 209 punktów. Zaledwie dwa mniej, bo 207 punktów, uzyskali reprezentanci ZSP w Paniówkach. Miejsce 3. zdobył ZSP w Gierałtowie (101 punktów), natomiast 4. ZSP z Chudowa (82 punkty).

opr. j, fot. Krzysztof Krzemiński.

## PŁYWANIE. MISTRZOSTWA ŚLĄSKA OPEN

# Po trzykroć złoto

Otwarte Mistrzostwa Śląska w Pływaniu odbyły się w dniach 9–10 czerwca na gliwickiej pływalni Olimpijczyk. Reprezentanci Jedności Przyszowice zdobyli na nich w sumie 6 medali, w tym 3 złote.

Na najwyższym stopniu podium trzykrotnie stała Maja Rączkowska, zdobywając tytuły mistrzyni w rywalizacji 16-latek na dystansach: 400, 800 i 1500 m. w st. dow.

Maja była także 3. w wyścigu na 200 m. w st. dow.

Na podium stała również Anna Okoń, zdobywając w rywalizacji 14-latek medale brązowe w konkurencjach 200 i 400



m. w st. dow. W czołówce meldowała się także Natalia Stachura – 8. w rywalizacji 16-latek na dystansach 100 i 200 m w st. dow.

jm, fot. arch. Jedności

## PŁYWANIE. MISTRZOSTWA ŚLĄSKA MŁODZIKÓW

# Jedność mistrzem Śląska

Na Mistrzostwach Śląska Młodzików (13 I) w Pływaniu reprezentanci Jedności 32 Przyszowice pokazali moc – wygrali klasyfikację medalową, zdobywając w sumie 4 złote i 3 brązowe krążki.

Zawody rozegrano 26 maja na pływalni w Radlinie. Klasyfikację indywidualną na najlepszego pływaka mistrzostw wygrał Tymoteusz Wiszniowski – zdobywca 3 złotych medali na dystansach: 200, 400 i 800 m w st. dowolnym oraz brązowego 100 m w tym samym stylu. W tej samej klasyfikacji dziewcząt, Alina Rajca zajęła 2. miejsce na Śląsku, z okazałym dorobkiem: 1 medal złoty na dystansie 800 m st. dowolnym i 2 brązowe na 200 i 400 m w st. dowolnym.



W Radlinie Jedność reprezentowali (od lewej): Aniela Liszka, Matylda Rajca, Tymoteusz Wiszniowski i Paweł Myszkiwicz.



# WIEŚCI

GMINY GIERAŁTOWICE

Gminny Ośrodek Kultury w Gierałtowie 44–186 Gierałtowie, ul. Korfańskiego 7B, tel. 32 30 11 511  
Ukazuje się od roku 2002  
www.wiesci.gierałtowie.pl  
REDAKTOR NACZELNY: Piotr Rychlewski  
REDAKTOR PROWADZĄCY: Bogusław Wilk  
REDAKTOR: Jerzy Miszczuk  
WSPÓŁPRACA: Mirosława Mirańska-Baraniuk  
ŁAMANIE: Wojciech Grzegorzycza  
DRUK: Imed-Druk, Gliwice  
Materiałów niezamówionych redakcja nie zwraca i zastrzega sobie prawo do dokonywania zmian i skrótów w nadsyłanych tekstach. Za treść reklam redakcja nie ponosi odpowiedzialności.

# Olimpiada rozstrzygnięta

2 czerwca, na tartanowym obiekcie ZSP w Pryszowicach, odbyła się Olimpiada Sportowa Gminy Gierałtowiec z udziałem reprezentantów wszystkich naszych podstawówek.



Grzegorz Koehel ze SP w Pryszowicach.

W zawodach dominowała lekkoatletyka – biegi i skoki. Program urozmaiciły popularne konkurencje chętnie rozgrywane na festynach sportowych, m.in. przeciąganie liny i „wywiadło”, czyli drużynowe skakanie przez skakankę. Zwycięzcy poszczególnych konkurencji otrzymali medale i dyplomy, natomiast zwycięzcy klasyfikacji generalnej dodatkowo puchary. Wraz z gratulacjami wręczali je:



wójt gminy Leszek Żogała i dyrektorki wszystkich ZSP.

Głównym organizatorem zawodów był ZSP w Pryszowicach, a koordynatorem nauczycielka wychowania fizycznego w tej placówce, pełna sportowej pasji Katarzyna Szolc. Kierownictwo zawodów mogło liczyć na cenną pomoc w ich przepro-



wadzeniu nauczycielek z Pryszowic: Marii Mąki i Martyny Pietrzak. Natomiast odpowiedzialnej roli sędziów podjęli się nauczyciele wychowania fizycznego ze szkół podstawowych w Chudowie, Gierałtowiec, Paniówkach i Pryszowicach.

jm, fot. Jerzy Miszczyk

**K**lasyfikację drużynową wygrała SP im. G. Morcinka w Gierałtowiec z wynikiem 680 pkt. Miejsce 2. zajęła SP im. K. Miarki w Pryszowicach (475 pkt.), 3. SP im. W. Budryka w Chudowie (330 pkt.), a 4. SP im. Jana Pawła II w Paniówkach (300 pkt.).

Indywidualnie najlepszymi sportowcami Olimpiady zostali: w rywalizacji dziewcząt – Maja Macha ze SP w Gierałtowiec, natomiast wśród chłopców –



## PIŁKA NOŻNA. KLASA OKRĘGOWA

# Koniec sezonu

W sobotę, 17 czerwca, Jedność 32 Pryszowice pokonała na własnym boisku Gwiazdę Chudów 3:1, zapewniając sobie 13. miejsce w tabeli i tym samym, wg aktualnego regulaminu, grę w okręgówce w przyszłym sezonie.

To był ostatni mecz sezonu 2022/2023 w klasie okręgowej grupy śląskiej 1, a zarazem derby gminy o wyjątkową stawkę – drużyna wygrywająca pozostaje w lidze, przegrana spada do „A” klasy. Nic więc dziwnego, że na trybunach w Pryszowicach zasiadło blisko 400 kibiców obu drużyn.

Presję lepiej znieśli gospodarze, strzelając gościom zza między 3 gole. Dwa wbił bramkostrzelny Bartosz Kiełbasa w 47 i 87 minucie meczu. Natomiast pierwszego gola dla Jedności strzelił już w 3 minucie Łukasz

Habrak. Gwiazda odpowiedziała tylko jednym trafieniem – w 19 minucie wyrównał na 1:1 Tomasz Kasprzyk. Zerowy dorobek punktowy w Pryszowicach sprawił, że chudowianie zostali na 14. miejscu w tabeli, trzecim od końca, pieczętując tym samym spadek z okręgówki.

Trzecia z naszych drużyn występujących w tej samej grupie – Tempo Paniówki – przegrała ostatni mecz w Sierakowicach z miejscowym Startem 1:3. Wynik zapewnił Startowi 2. miejsce w tabeli, a Tempu miejsce 5. Kibice z Paniówek z pewnością mogą

czuć niedosyt, gdyż ich ulubienicy niemal przez cały sezon grali znakomicie, utrzymując pewnie pozycję wicelidera okręgówki. Nadmienimy, że mistrz – Orzeł Miedary – w przekroju całego sezonu był poza zasięgiem rywali. Awans do IV ligi zapewnił sobie już na sześć kolejek przed końcem rywalizacji. Uczynił to w Paniówkach, ogrywając 7 maja Tempo 3:0. Warto przypomnieć, iż pierwszy mecz obu drużyn, rozegrany 1 października br. w Miedarach, zakończył się bezbramkowym remisem.

jm, fot. Jerzy Miszczyk

## PŁYWANIE



Medaliści wyścigu na 400 m st. dowolnym – na najwyższym stopniu podium Tymoteusz Wiszniowski; fot. arch. Jedności.

# Tymoteusz numerem 1. w Polsce

**Znakomicie zakończył sezon Tymoteusz Wiszniowski (Jedność Pryszowice), ustanawiając w Ostrowcu Świętokrzyskim najlepszy w tym sezonie wynik w Polsce na 400 m w stylu dowolnym – 4:17.79 – w rywalizacji 13-latków.**

Sztuki tej dokonał na Międzwojewódzkich Drużynowych Mistrzostwach Młodzików, zdobywając zarazem złoty medal na tym dystansie i to w brawurowym stylu. Tymek prowadził od startu do mety. Nad drugim w stawce Konradem Dawidowiczem (Ochota Warszawa) uzyskał przewagę 7,35 sekundy. Zawody rozegrano 17–18 czerwca na krótkim basenie (25 m) miejscowej pływalni Rawszczyzna. W Ostrowcu rywalizowali najlepsi pływacy z województw: mazowieckiego, lubelskiego,

łódzkiego, świętokrzyskiego, podkarpackiego, małopolskiego, śląskiego, opolskiego i dolnośląskiego.

Należy dodać, iż młodzicy (13 lat) z pozostałych województw rywalizowali w tym samym czasie na zawodach tej samej rangi w Bydgoszczy. Tam zwycięzca 400 m st. dow. uzyskał wynik 4:28.14, a więc gorszy o ponad 10 sekund. W pojedynku korespondencyjnym Wiszniowski bezapelacyjnie wywalczył tytuł najlepszego czterystumetrowca kraju.

/jm/

Klasa okręgowa - gr. śląska 1

| Drużyna                            | M. P. |
|------------------------------------|-------|
| 1. Orzeł Miedary                   | 30 77 |
| 2. Start Sierakowice               | 30 57 |
| 3. Odra Miasteczko Śląskie         | 30 56 |
| 4. ŁTS Łąbedy (Gliwice)            | 30 52 |
| 5. Tempo Paniówki                  | 30 51 |
| 6. Silesia Miechowice (Bytom)      | 30 51 |
| 7. Concordia Knurów                | 30 43 |
| 8. LKS Żyglin (Miasteczko Śląskie) | 30 42 |
| 9. Burza Borowa Wieś (Mikołów)     | 30 41 |
| 10. Olimpia Boruszowice            | 30 39 |
| 11. Sośnica Gliwice                | 30 39 |
| 12. Czarni Pyskowice               | 30 38 |
| 13. Jedność 32 Pryszowice          | 30 37 |
| 14. Gwiazda Chudów                 | 30 33 |
| 15. Przyszłość Ciochowiec          | 30 19 |
| 16. Nitron Krupski Młyn            | 30 6  |



Przy piłce Bartosz Kiełbasa – strzelec dwóch goli dla Jedności Pryszowice.